



## Campamento de verano Beyond Walls

Queridas familias de Beyond Walls,

Beyond Walls se enorgullece de ofrecer una programación de verano atractiva y de alta calidad para el verano de 2019. Basándonos en la información de muchas familias y estudiantes, ofrecemos cinco semanas de programación cada una con un tema y enfoque diferentes. Los campamentos están abiertos a todos los estudiantes actuales de 6-12 Beyond Walls sin costo alguno.

Adjunto a esta carta, encontrará las siguientes hojas informativas:

- Hoja de descripción del campamento (reverso de esta hoja)
- Formulario de inscripción al campamento (necesidad de regresar)

Todos los campamentos se ubicarán en la U of M Rec y el Centro de Bienestar con cada campamento de 10: 00-2: 00, de lunes a jueves, con un comienzo suave a las 9:30 y pistas abiertas después del campamento todos los días de 2: 00-3 : 00. El apoyo de transporte está disponible, pero alentamos a los estudiantes que intentan encontrar formas de transporte propias. **Si su estudiante está participando en la programación de verano de Beyond Walls, le pedimos que participe en las cinco semanas de programación a menos que ya se hayan hecho compromisos previos.** Por favor liste cualquier compromiso previo en el formulario de registro.

**Por favor devuelva el formulario de inscripción de verano a Sammy Friday, 3 de mayo. La comunicación familiar de seguimiento seguirá una vez que se entreguen los formularios.**

Preguntas? ¿Comentarios? Llamada / texto Sammy, director del programa Beyond Walls 763-213-9280

## Descripción de Beyond Walls Summer Camp 2019

Semanas y títulos de campamentos.	Descripción de los campamentos.
<p><b><u>Semana del 24 al 28 de junio: Semana del squash: Sesiones para jugadores avanzados y principiantes</u></b></p> <p>Lunes a jueves 10: 00-2: 00. Inicio suave 9: 30-10: 00, pistas abiertas 2: 00-3: 00</p> <p>Los estudiantes viajarán a varios clubes de squash alrededor de la ciudad.</p>	<p>¿Quieres intensificar tu juego de squash? Los jugadores avanzados y principiantes recibirán apoyo individualizado tanto dentro como fuera de las canchas. Fuera de las canchas, los jugadores mayores y más avanzados se enfocarán en la preparación para la carrera y la universidad, mientras que nuestros jugadores principiantes más jóvenes se enfocarán en explorar intereses y establecer metas para el éxito.</p>
<p><b><u>Semana del 8 al 12 de julio: ¡Experimente algo nuevo!</u></b></p> <p>Lunes a jueves 10: 00-2: 00. Inicio suave 9: 30-10: 00, pistas abiertas 2: 00-3: 00</p>	<p>¿Hay algo que siempre has querido probar pero nunca has tenido la oportunidad de hacerlo? ¿Alguna vez has querido registrar rolo? ¿Hacer sushi? ¿Tomar una clase de defensa personal? Los estudiantes probarán muchas cosas nuevas, ¡algunas incluso por sugerencia de sus compañeros!</p>
<p><b><u>Semana del 15 al 19 de julio: movimientos sociales y participación comunitaria.</u></b></p> <p>Lunes a jueves 10: 00-2: 00. Inicio suave 9: 30-10: 00, pistas abiertas 2: 00-3: 00</p>	<p>¿Quiere saber más sobre cómo puede impactar a su comunidad ahora? Los estudiantes experimentarán que nuestro sistema de justicia social comprende cómo funciona nuestro sistema político, comprometiéndose con las comunidades y organizaciones dispuestas a ayudar, y trabajando junto a estas organizaciones y personas para crear un cambio social.</p>

**Semana del 29 de julio a agosto. 2do: auto cuidado, autoayuda y auto actualización**

Lunes a jueves 10: 00-2: 00.  
Inicio suave 9: 30-10: 00, pistas abiertas 2: 00-3: 00

¿Sintiendo algún estrés, preocupación o ansiedad? La vida nos puede presentar muchos desafíos, y es importante que te comprendas en estas situaciones difíciles. Pase una semana centrándose en cómo proporcionar autocuidado y autocomprensión, aprender a trabajar a través de situaciones desafiantes, llevándose a un lugar aún mejor que donde comenzó.

**Semana del 5 de agosto al 8 de agosto. 9: Semana de squash: Sesiones para jugadores avanzados y principiantes**

Lunes a jueves 10: 00-2: 00.  
Inicio suave 9: 30-10: 00, pistas abiertas 2: 00-3: 00

Similar a la primera semana, pero aún mejor ... ¡con algunos entrenadores sorpresa más!



## Beyond Walls Verano Información de registro

Nombre del Estudiante \_\_\_\_\_ Fecha de nacimiento \_\_\_\_\_ Años \_\_\_\_\_

Género preferido \_\_\_\_\_ Apodo \_\_\_\_\_ Grado el año que viene \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ Ciudad \_\_\_\_\_ Zip \_\_\_\_\_

Nombre del Guardián \_\_\_\_\_ Relacion al Estudiante \_\_\_\_\_

Idioma preferido hablado en casa \_\_\_\_\_

Teléfono de casa \_\_\_\_\_ Teléfono celular de los padres \_\_\_\_\_

Telefona de estudiante \_\_\_\_\_

Enumere todos y cada uno de los medicamentos que sus estudiantes están tomando actualmente:

Enumere cualquier otro compromiso de verano que pudiera interferir con el horario del campamento:



## Beyond Walls Verano Información de registro

Animamos a todas las familias a que intenten hacer sus propios planes de transporte. Sin embargo, Beyond Walls ofrecerá algunas opciones de transporte para cada semana de programa. Marque una “x” en la opción de transporte que se ajuste a sus necesidades. El personal estará en las instalaciones 30 minutos después y antes del campamento. Si ninguna de las siguientes opciones funciona, indique una mejor ubicación a continuación.

\_\_\_\_\_ Proporcionará transporte propio desde y hacia la U de M. La hora de entrega es a las 10:00, la recogida es a las 2:00.

\_\_\_\_\_ Washington Tech recoger / dejar; Recoger 9:30, dejar 2:30

\_\_\_\_\_ Recoger / dejar en el sur en Powderhorn Park Community Center; Recoger a las 9:30, dejar 2:15

\_\_\_\_\_ North Pick Up / Drop off en Edison High School; Recoger 9:30, dejar 2:15

Ubicación alternativa \_\_\_\_\_

### *Exención de responsabilidad:*

*Más allá de los muros, el personal de Urban Squash Twin Cities y las instalaciones de squash participantes no serán responsables por reclamos, demandas, daños o lesiones al estudiante señalado anteriormente (1) como resultado de su participación en las prácticas de Urban Squash Twin Cities o (2) en relación con el uso de los estudiantes del club, el equipo o la premisa donde se llevan a cabo estas prácticas. El estudiante mencionado arriba y su padre / madre / tutor legal deberán salvar a Urban Squash Twin Cities, oficiales, directores, empleados y agentes y al club (s) de los participantes de manera inofensiva e indemnizar a Urban Squash Twin Cities, directores, empleados y agentes y a los participantes club (s) contra toda lesión, pérdida o daño de cualquier naturaleza (1) que resulte de la participación del estudiante en las prácticas de Urban Squash Twin Cities o (2) en relación con el uso del club, el equipo o la premisa del estudiante donde se llevan a cabo estas prácticas lugar.*

Firma del Guardián \_\_\_\_\_ Fecha \_\_\_\_\_

